




○

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

Special Election November 6, 2018 Bay Harbor Islands, Florida	Elección Especial 6 de noviembre del 2018 Bay Harbor Islands, Florida	Eleksyon Espesyal 6 novanm 2018 Bay Harbor Islands, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely  next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo  ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè  akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè a sinon vòt ou a ka pa konte.

**Bay Harbor Islands Referendum
Referendo para Bay Harbor Islands
Referandòm pou Bay Harbor Islands**

Approval of Building and Structure Heights on Certain Tracts

Shall Article V of the Charter of the Town of Bay Harbor Islands be amended to provide for maximum building and structure heights of 11 stories or 120 feet, whichever is less, on the six Tracts A through F on the northern and southern tips of the East Island, comparable to 1950s height limits on those Tracts, only upon approval by the Town Council after public hearing instead of by referendum?

Aprobación de la altura de edificios y edificaciones en determinadas parcelas




¿Deberá enmendarse el Artículo V de la Carta Constitucional del Municipio de Bay Harbor Islands de modo de disponer que la altura máxima de los edificios y las edificaciones sea 11 pisos o 120 pies, la que sea menor, en las seis parcelas, de la A a la F, ubicadas en los extremos más al norte y al sur de East Island, comparable con los límites de altura de la década de los cincuenta en dichas parcelas, únicamente con la aprobación del Concejo del Municipio, posterior a una audiencia pública en lugar de hacerlo mediante un referendo?

Apwobasyon Wotè Bilding ak Estrikti yo sou Sèten Teren

Èske yo dwe amande Atik 5 nan Konstitisyon Minisipalite Bay Harbor Islands lan pou prevwa wotè maksimòm 11 etaj oubyen 120 pye pou bilding yo ak estrikti yo, kèlkeswa sa ki mwen wo a, sou sis Teren A a F yo sou pwent nò ak sid yo nan East Island, konparab avèk limit wotè ane 50 yo sou Teren sa yo, sèlman sou apwobasyon Konsèy Minisipal la apre yon odyans piblik olye de pa referandòm?

- Yes/Sí/Wi 364
- No/No/Non 365

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">General Municipal Election November 6, 2018 Biscayne Park, Florida</p>	<p align="center">Elección Municipal General 6 de noviembre del 2018 Biscayne Park, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Minisipal Jeneral 6 novanm 2018 Biscayne Park, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely  next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo  ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè  akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Biscayne Park – Commissioner
Biscayne Park – Comisionado
Biscayne Park – Komisyonè
 (Vote for up to 3 / Vote por hasta 3 / Vote pou jiska 3)

- | | |
|------------------------------------------|----|
| <input type="radio"/> Manny Espinoza | 84 |
| <input type="radio"/> Daniel Samaria | 85 |
| <input type="radio"/> Jared Susi | 86 |
| <input type="radio"/> William Tudor | 87 |
| <input type="radio"/> Laura “Betsy” Wise | 88 |

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General and Special Elections November 6, 2018 Cutler Bay, Florida	Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Cutler Bay, Florida	Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Cutler Bay, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely <input type="radio"/> next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo <input type="radio"/> ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè <input type="radio"/> akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

**Cutler Bay – Mayor
Cutler Bay – Alcalde
Cutler Bay – Majistra**

(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Javier Giraud 90
- Tim Meerbott 91
- William Scott 92

**Cutler Bay – Residential Area Council Member – Seat 3
Cutler Bay – Concejal de Área Residencial – Escaño 3
Cutler Bay – Manm Konsèy Zòn Rezidansyèl – Syèj 3**

(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Roger Coriat 93
- Yunior Santana 94
- Maggie G. Soriano 95

Cutler Bay Referendum 1
Referendo 1 para Cutler Bay
Referandòm 1 pou Cutler Bay

Candidate Qualifying

The Town Charter provides that a person who has served the maximum time allowed on the Council shall not qualify to run or hold office again for a period of two years. It is proposed that a person who has served the maximum time shall not be eligible to run for office again until the next Town election in the next even-numbered year or thereafter.

Shall the above Charter Amendment be adopted?

Cualificación de candidatos

La Carta Constitucional del Municipio establece que una persona que haya ocupado el cargo por el plazo máximo permitido en el Concejo no deberá cualificar para postularse u ocupar un cargo público de nuevo durante un período de dos años. Se ha propuesto que una persona que haya ocupado el cargo por el plazo máximo permitido no será elegible para postularse a un cargo público hasta la próxima elección del Municipio que tenga lugar en el próximo año par o en una fecha posterior.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Kalifikasyon Kandida

Konstitisyon Minisipalite a prevwa pou yon moun ki sèvi tan maksimòm ki otorize nan Konsèy la pa kalifye pou kandida ni pou okipe pòs piblik ankò pandan yon peryòd dezan. Yo pwopoze pou yon moun ki sèvi tan maksimòm nan pa elijib pou kandida pou yon pòs piblik ankò jiska pwochen eleksyon Minisipalite a nan pwochen ane chif pè a oswa apre sa.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 366
- No/No/Non 367

Cutler Bay Referendum 2
Referendo 2 para Cutler Bay
Referandòm 2 pou Cutler Bay

Forfeiture Of Office And Filling Of Vacancies

The Town Charter provides that a Councilmember forfeits his or her office if he or she ceases to reside in his or her respective residential area. It is proposed that if a Councilmember ceases to reside within his or her residential area, but continues residing within the Town, the Councilmember would not forfeit the office but would continue to serve until the next regularly scheduled Town election.

Shall the above Charter Amendment be adopted?

Pérdida del cargo y ocupación de vacantes

La Carta Constitucional del Municipio establece que un Concejal pierde su cargo si él/ella ya no reside en su respectiva área residencial. Se ha propuesto que si un Concejal deja de residir en su área residencial, pero continúa viviendo en el Municipio, dicho Concejal no perderá el cargo público, sino que seguirá ocupando el cargo hasta la próxima elección del Municipio programada ordinariamente.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Renonsman a Pòs ak Okipasyon Pòs Vid

Konstitisyon Minisipalite a prevwa yon Manm Konsèy renonse a pòs li si li sispann rezide nan zòn rezidansyèl li a. Yo pwopoze pou si yon Manm Konsèy sispann rezide nan zòn rezidansyèl li a, men kontinye rezide andedan Minisipalite a, Manm Konsèy la p ap renonse a pòs la men l ap kontinye sèvi jiska pwochen eleksyon regilye ki planifye pou Minisipalite a.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 368
- No/No/Non 369

Cutler Bay Referendum 3
Referendo 3 para Cutler Bay
Referandòm 3 pou Cutler Bay

Filling Of Councilmember Vacancies Where More Than Six Months Remain In The Unexpired Term

The Town Charter provides that where a Councilmember vacancy occurs and six months or more remain in the unexpired term, the vacancy be filled by resolution until the next regularly scheduled election at which time an election shall be held to fill the vacancy. It is proposed that a vacancy be filled by a special election held no later than 90 days following the occurrence of the vacancy.

Shall the above Charter Amendment be adopted?

Ocupación de cargos vacantes para Concejal cuando queden más de seis meses del período restante del mandato

La Carta Constitucional del Municipio establece que cuando suceda una vacante en el cargo de Concejal y resten seis meses o más del período restante del mandato, se ocupará la vacante mediante una resolución hasta la próxima elección programada ordinariamente, en cuyo momento tendrá lugar una elección con el objetivo de cubrir la vacante. Se ha propuesto que se ocupe el cargo vacante mediante una elección especial que tendrá lugar a más tardar 90 días a partir de que el cargo haya quedado vacante.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Okipasyon Pòs Vid pou Manm Konsèy Kote Rete Plis Pase Sis Mwa nan Manda Ki Poko Ekspire a

Konstitisyon Minisipalite a prevwa kote gen yon pòs vid pou Manm Konsèy epi rete omwen sis mwa nan manda ki poko ekspire a, pou yo ranpli pòs vid la pa rezolisyon jiska pwochen eleksyon regilye ki planifye a kote lè sa a y ap fè eleksyon pou ranpli pòs vid la. Yo pwopoze pou yo okipe yon pòs vid pa eleksyon espesyal k ap fèt pou pi ta 90 jou apre pòs la vin vid.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 370
- No/No/Non 371

Cutler Bay Referendum 4
Referendo 4 para Cutler Bay
Referandòm 4 pou Cutler Bay

Charter Non-Substantive Technical Updates

It is proposed that the Charter be amended to 1) remove obsolete provisions and 2) reflect non-substantive stylistic and technical changes, along with any amendments needed for conformity, implementation and consistency of Charter amendments.

Shall the above Charter Amendment be adopted?

Actualizaciones técnicas no sustanciales a la Carta Constitucional

Se ha propuesto una enmienda a la Carta Constitucional de modo de 1) eliminar las disposiciones obsoletas y 2) reflejar cambios estilísticos y técnicos no sustanciales, así como cualquier enmienda necesaria para propósitos de concordancia, implementación y coherencia de las enmiendas a la Carta Constitucional.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Chanjman Teknik nan Konstitisyon an Ki Pa Gen Efè sou Fon an

Yo pwopoze pou yo amande Konstitisyon an pou 1) retire dispozisyon perime yo epi 2) refilete chanjman estil ak teknik ki pa gen efè sou fon an, ansanm avèk tout amannman ki nesesè yo pou konfòmite, aplikasyon ak koyerans amannman Konstitisyon an.

Èske yo dwe adopte Amannman Konstitisyon ki pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 372
- No/No/Non 373

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">General and Special Elections November 6, 2018 Doral, Florida</p>	<p align="center">Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Doral, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Doral, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Doral – Councilmember – Seat 2
Doral – Concejal – Escaño 2
Doral – Manm Konsèy – Syèj 2
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Pete Cabrera 96
- Liliana “Lili” Campa 97
- Jose Lorenzo 98
- Carlos Pereira 99

Doral – Councilmember – Seat 4
Doral – Concejal – Escaño 4
Doral – Manm Konsèy – Syèj 4
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Alexis Acosta 100
- Digna Cabral 101
- Belinda Leon 102

Doral Referendum
Referendo para Doral
Referandòm pou Doral

Doral Parks for Tomorrow: General Obligation Bonds Referendum for Parks, Natural Areas, and Recreational Facilities

To improve public health and protect natural areas by building/improving parks and recreational facilities with safety features, including, but not limited to, green spaces, community centers, cultural amenities, aquatic facility, playgrounds, sports fields, and five miles of walking/cycling trails, shall Doral issue General Obligation Bonds, within maximum lawful interest rates, maturing within 30 years from each issuance, not exceeding \$150 million, payable from *ad valorem* taxes, with independent annual audits and citizen oversight?

Parques del Doral para el Futuro: Referendo relativo a Bonos de Obligación General para Parques, Áreas Naturales e Instalaciones Recreativas

A fin de mejorar la salud pública y de proteger las áreas naturales mediante la construcción/mejora de parques e instalaciones recreativas con dispositivos de seguridad, incluidos, entre otros, espacios verdes, centros comunitarios, servicios culturales, instalación acuática, zona de juegos, campos deportivos y cinco millas de senderos para caminar/montar bicicleta, ¿deberá el Doral emitir Bonos de Obligación General, dentro de las tasas de interés máximas permitidas por la ley, con vencimiento en un plazo de 30 años a partir de su fecha de emisión, por un monto que no supere los \$150 millones, pagaderos de los impuestos *ad valorem*, con auditorías anuales independientes y supervisión ciudadana?

Pak yo nan Doral pou Demen: Referandòm sou Bon ak Obligasyon Jeneral pou Pak, Espas Natirèl, ak Enstalasyon Rekreyatif

Pou amelyore sante piblik epi pwoteje espas natirèl yo gras a konstriksyon/amelyorasyon pak yo ak enstalasyon rekreyatif yo avèk fonksyon sekirite, tankou, pami lòt bagay, espas vèt, sant kominotè, enstalasyon kiltirèl, enstalasyon akwatik, teren amizman, teren espò, ak senk mil santye pou mache/monte bekàn, èske Doral dwe emèt Bon ak Obligasyon Jeneral, avèk to enterè ki nan limit maksimòm legal la, k ap rive a echeyans disi 30 lane apati chak emisyon, ki pa depase \$150 milyon, ki peyab avèk taks *sou valè*, avèk odit endepandan chak ane ak kontwòl sitwayen?

- For Bonds/A favor de los bonos/Pou Bon yo 374
- Against Bonds/En contra de los bonos/Kont Bon yo 375

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

Municipal and Special Elections November 6, 2018 Key Biscayne, Florida	Elecciones Municipales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Key Biscayne, Florida	Eleksyon Minisipal ak Espesyal 6 novanm 2018 Key Biscayne, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Key Biscayne – Mayor
Key Biscayne – Alcalde
Key Biscayne – Majistra
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Michael W. Davey 105
- Luis “Lucho” de la Cruz 106

Key Biscayne – Village Council
Key Biscayne – Concejo Municipal
Key Biscayne – Konsèy Minisipal
 (Vote for up to 3 / Vote por hasta 3 / Vote pou jiska 3)

- Jeffrey Gonzalez 107
- Luis Lauredo 108
- Ed London 109
- Ignacio J. Segurola 110
- Tony Winton 111

Filling of Vacancies on the Council or in the Office of Mayor

The Village Charter currently provides different methods for filling vacancies that occur during Council terms. Such methods include by Council appointment or by special election. It is proposed that the Charter be amended to provide for the filling of such council or mayoral vacancies solely by an appointment made by the Council.

Shall the above-described Charter amendment be adopted?

Ocupación de vacantes en el Concejo o en la Oficina del Alcalde

Actualmente, la Carta Constitucional del Municipio brinda diversos métodos para ocupar las vacantes que suceden durante los plazos en los cargos del Concejo. Estos métodos incluyen nombramiento del Concejo o elección especial. Se ha propuesto enmendar la Carta Constitucional de modo de disponer que se ocupen dichas vacantes en los cargos del Concejo o de Alcalde solamente por nombramiento del Concejo.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Okipasyon Pòs Vid nan Konsèy la oswa nan Fonksyon Majistra a

Kounyeya, Konstitisyon Minisipalite a prevwa diferan metòd pou okipe pòs vid ki vin genyen pandan manda Konsèy la. Pami metòd sa yo gen nominasyon Konsèy la oswa eleksyon espesyal. Yo pwopoze pou Konstitisyon an amande pou prevwa pou okipasyon pòs vid sa yo nan konsèy la oswa nan fonksyon majistra a fèt sèlman pa yon nominasyon Konsèy la ap fè.

Èske yo dwe adopte amannman nan Konstitisyon an ki dekri pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 376
- No/No/Non 377

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">General Election November 6, 2018 Medley, Florida</p>	<p align="center">Elección General 6 de noviembre del 2018 Medley, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Jeneral 6 novanm 2018 Medley, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Medley – for Council Member
Medley – para Concejal
Medley – pou Manm Konsèy
 (Vote for up to 2 / Vote por hasta 2 / Vote pou jiska 2)

- Edgar Ayala 112
- Karina Pacheco 113
- Lily Stefano 114

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">Special Election November 6, 2018 Miami Beach, Florida</p>	<p align="center">Elección Especial 6 de noviembre del 2018 Miami Beach, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Espesyal 6 novanm 2018 Miami Beach, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè a sinon vòt ou a ka pa konte.

**Miami Beach Referendum 1
Referendo 1 para Miami Beach
Referandòm 1 pou Miami Beach**

Establishing City of Miami Beach Office of Inspector General

Shall City Charter be amended to create the Office of Inspector General, which shall be independent and empowered to:

- investigate, audit, review, and oversee municipal matters including City contracts, programs, projects, and expenditures, in order to identify efficiencies, and detect, investigate, and prevent fraud, waste, mismanagement, misconduct, and abuse of power; and
- subpoena witnesses, administer oaths, and require production of records;

provided such Office's appointment, term, functions, and powers shall be further established by ordinance?

Creación de la Oficina del Inspector General de la Ciudad de Miami Beach

¿Deberá enmendarse la Carta Constitucional de la Ciudad de modo de crear la Oficina del Inspector General, que será independiente y estará autorizada para:

- investigar, auditar, revisar, y supervisar asuntos municipales, incluyendo contratos, programas, proyectos, y gastos de la Ciudad, con el fin de identificar eficiencias y detectar, investigar, y prevenir fraude, despilfarro, mala administración, falta de ética profesional y abuso de autoridad; y
- citar testigos, tomar juramentos y exigir la presentación de documentos;

siempre que el nombramiento, plazo en el cargo, funciones y facultades de la Oficina se establezcan en más detalle mediante una ordenanza?

Etablisman Biwo Enspektè Jeneral pou Vil Miami Beach

Èske yo dwe amande Konstitisyon Vil la pou kreye Biwo Enspektè Jeneral la, k ap endepandan epi k ap gen pouvwa pou li:

- fè investigasyon, odit, egzamen, ak sipèvizyon zafè minisipal yo sa ki gen ladan kontra, pwogram, pwojè, ak depans Vil la, pou idantifye efikasite, epi detekte, envestige, ak anpeche fwòd, gaspiyaj, move jesyon, move konduit, ak abi pouvwa; epi
- site temwen, fè prete sèman, epi egzije prezantasyon dosye;

depi nominasyon, manda, fonksyon, ak pouvwa nan Biwo sa a tabli an plis detay pa òdonans?

- Yes/Sí/Wi 384
- No/No/Non 385

Miami Beach Referendum 2
Referendo 2 para Miami Beach
Referandòm 2 pou Miami Beach

Referendum Re: Use of Rent Payments Received By City from Convention Center Hotel Lease

If voters approve City's Convention Center Hotel lease with MB Mixed Use Investment, LLC, shall the City adopt an ordinance dedicating the Hotel's guaranteed rent payments received by the City, to enhance funding, in equal portions annually, for:

- stormwater projects (in lieu of rate increases),
- traffic reduction measures, and
- education,

with any amendment of such ordinance subject to supermajority (5/7ths) City Commission approval?

Referendo sobre: Uso de los pagos de la renta que la Ciudad reciba por el arrendamiento del Hotel del Centro de Convenciones

Si los electores aprueban el Contrato de Arrendamiento del Hotel del Centro de Convenciones de la Ciudad con *MB Mixed Use Investment, LLC*, ¿deberá la Ciudad aprobar una ordenanza que destine la renta garantizada proveniente del Hotel, recibida por la Ciudad, a aumentar el financiamiento, en partes iguales anualmente, para:

- proyectos para las aguas pluviales (en lugar de aumentar la tasa),
- medidas para reducir la congestión del tráfico, y
- educación,

en la que cualquier enmienda a dicha ordenanza esté sujeta a la aprobación de la mayoría calificada (5/7) de la Comisión de la Ciudad?

Referandòm Sou: Itilizasyon Peman Lwaye ke Vil la Resevwa yo pou Kontra Anfèmay Otèl Convention Center a

Si votè yo apwouve kontra anfèmay Otèl Convention Center Vil la avèk MB Mixed Use Investment, LLC, èske Vil la dwe adopte yon òdonans ki konsakre peman lwaye garanti Otèl la ke Vil la resevwa yo, pou ogmante finansman, an pòsyon egal chak ane, pou:

- pwojè jesyon dlo lapli (olye de ogmantasyon pri),
- mezi rediksyon blokis, ak
- edikasyon,

avèk nenpòt amannman nan òdonans sa a sijè a apwobasyon Komisyon Konte a pa majorite kalifye (5/7)?

- Yes/Sí/Wi 386
 No/No/Non 387

Miami Beach Referendum 3
Referendo 3 para Miami Beach
Referandòm 3 pou Miami Beach

Referendum Re: Approval of City's Lease of City Property for Convention Center Hotel

Should City lease 2.6 acre property at northeast corner of 17th Street and Convention Center Drive to MB Mixed Use Investment, LLC for 99 years, requiring, per Resolution 2018-30425:

- Construction/operation of 800 room Hotel (maximum height of 185 feet), connected to Convention Center,
- No City funding,
- No gambling,
- Rent to City after Hotel opens, including greater of: guaranteed rent (\$16,616,242 over first ten years, adjusted thereafter), or percentage of Hotel's revenues annually?

Referendo sobre: Aprobación del Contrato de Arrendamiento de la Ciudad de la propiedad de la Ciudad para el Hotel del Centro de Convenciones

¿Deberá la Ciudad arrendar a *MB Mixed Use Investment, LLC* la propiedad de 2.6 acres, ubicada en la esquina noreste de *17th Street* y *Convention Center Drive*, por un período de 99 años, exigiendo según la Resolución 2018-30425:

- la construcción/gestión del Hotel con 800 habitaciones (altura máxima de 185 pies), conectado al Centro de Convenciones,
- que no se utilicen fondos de la Ciudad,
- la prohibición de los juegos de azar,
- el pago del alquiler a la Ciudad, una vez abra el Hotel, incluyendo cualquier cantidad que sea mayor de: renta garantizada (\$16,616,242 durante los primeros diez años, ajustada en lo sucesivo), o un por ciento de los ingresos anuales del Hotel?

Referandòm Sou: Apwobasyon Kontra Anfèmay Pwopriyete Minisipal Vil la pou Otèl Convention Center a

Èske Vil la dwe anfèmen pwopriyete 2.6 ak ki nan kafou nòdès 17th Street ak Convention Center Drive la bay MB Mixed Use Investment, LLC pou 99 lane, avèk egzijans pou, dapre Rezolisyon 2018-30425:

- Konstriksyon/administrasyon yon Otèl 800 chanm (avèk yon wotè maksimòm 185 pye), konekte avèk Convention Center a,
- Pa gen finansman nan men Vil la,
- Pa gen jwèt aza,
- Yo peye lwaye bay Vil la lè Otèl la fin ouvè, k ap sa ki pi wo a ant: lwaye garanti a (\$16,616,242 sou dis premye lane yo, ajiste apre sa), oswa pousantaj revni ànyèl Otèl la?

- Yes/Sí/Wi 388
 No/No/Non 389

Miami Beach Referendum 4
Referendo 4 para Miami Beach
Referandòm 4 pou Miami Beach

\$169,000,000 General Obligation Bond issue to improve City's parks, recreational facilities and cultural facilities

To improve the City's parks, recreational facilities, and cultural facilities, including playgrounds, baywalks, beachwalks, waterways, landscaping, equipment, lighting, security, and parking related to such facilities, shall the City be authorized to issue general obligation bonds, from time to time, not exceeding \$169,000,000 in aggregate principal amount, payable from unlimited ad valorem taxes, bearing interest not exceeding the maximum legal interest rate, and maturing no later than 30 years from issuance date?

Emisión de \$169,000,000 en Bonos de Obligación General para mejorar los parques, y las instalaciones recreativas y culturales de la Ciudad

A fin de mejorar los parques, instalaciones recreativas y culturales de la Ciudad, incluidas las zonas de juegos infantiles, los paseos peatonales frente a la bahía, los paseos frente a la playa, las vías navegables, las áreas verdes, los equipos, el alumbrado, la seguridad, y los espacios para estacionamiento relacionados con dichas instalaciones, ¿deberá autorizarse a la Ciudad a emitir Bonos de Obligación General, ocasionalmente, por un monto que no supere los \$169,000,000 en la suma total de capital, pagaderos de los impuestos ad valorem ilimitados, que devenguen intereses a una tasa que no supere la máxima permitida por la ley, y con un vencimiento en un plazo máximo de 30 años a partir de la fecha de emisión?

Emisyon yon Bon ak Obligasyon Jeneral \$169,000,000 pou amelyore pak, enstalasyon rekreyatif ak etablisman kiltirèl Vil la

Pou amelyore pak yo, enstalasyon rekreyatif yo, ak etablisman kiltirèl yo nan Vil la, sa ki gen ladan teren jwèt, chimen pou pyeton sou bè, chimen pou pyeton sou plaj, vwa navigab, amenajman peyizaj, ekipman, limyè, sekirite, ak pakin ki gen pou wè avèk enstalasyon sa yo, èske Vil la dwe gen otorizasyon emèt bon ak obligasyon jeneral, detanzantan, ki pa depase yon montan total kapital \$169,000,000, ki peyab avèk taks sou valè san limit, avèk to enterè ki pa depase to enterè legal maksimòm nan, epi k ap rive a echeyans disi 30 lane pou piplis apati dat emisyon an?

- For Bonds/A favor de los bonos/Pou Bon yo 390
- Against Bonds/En contra de los bonos/Kont Bon yo 391

Miami Beach Referendum 5
Referendo 5 para Miami Beach
Referandòm 5 pou Miami Beach

\$198,000,000 General Obligation Bond issue to improve City's neighborhoods and infrastructure

To improve the City's neighborhoods and infrastructure, including stormwater and flooding mitigation projects, sidewalk and street renovation and repairs, protected bicycle lanes, pedestrian paths, landscaping, and lighting, shall the City be authorized to issue general obligation bonds, from time to time, not exceeding \$198,000,000 in aggregate principal amount, payable from unlimited ad valorem taxes, bearing interest not exceeding the maximum legal interest rate, and maturing no later than 30 years from issuance date?

Emisión de \$198,000,000 en Bonos de Obligación General para mejorar los vecindarios y la infraestructura de la Ciudad

A fin de mejorar los vecindarios y la infraestructura de la Ciudad, incluidos los proyectos para las aguas pluviales y la mitigación de inundaciones, la renovación y reparación de aceras y calles, los carriles protegidos dedicados a bicicletas, los pasos peatonales, las áreas verdes y el alumbrado, ¿deberá autorizarse a la Ciudad a emitir Bonos de Obligación General, ocasionalmente, por un monto que no supere los \$198,000,000 en la suma total de capital, pagaderos de los impuestos ad valorem ilimitados, que devenguen intereses a una tasa que no supere la máxima permitida por la ley, y con un vencimiento en un plazo máximo de 30 años a partir de la fecha de emisión?

Emisyon yon Bon ak Obligasyon Jeneral \$198,000,000 pou amelyore katye ak enfrastrikti Vil la

Pou amelyore katye ak enfrastrikti Vil la, sa ki gen ladan pwojè jesyon dlo lapli ak rediksyon inondasyon, renovasyon ak reparasyon twotwa ak lari, vwa pwoteje pou bekàn, chimen pou pyeton, amenajman peyizaj, ak limyè, èske Vil la dwe gen otorizasyon emèt bon ak obligasyon jeneral, detanzantan, ki pa depase yon montan total kapital \$198,000,000, ki peyab avèk taks sou valè san limit, avèk to enterè ki pa depase to enterè legal maksimòm nan, epi k ap rive a echeyans disi 30 lane pou piplis apati dat emisyon an?

- For Bonds/A favor de los bonos/Pou Bon yo 392
- Against Bonds/En contra de los bonos/Kont Bon yo 393

Miami Beach Referendum 6
Referendo 6 para Miami Beach
Referandòm 6 pou Miami Beach

\$72,000,000 General Obligation Bond issue for City police, fire, public safety, and security improvements

To improve the City's police, fire, and public safety facilities, equipment, and technology, and to improve lighting and security throughout the City, shall the City be authorized to issue general obligation bonds, from time to time, not exceeding \$72,000,000 in aggregate principal amount, payable from unlimited ad valorem taxes, bearing interest not exceeding the maximum legal interest rate, and maturing no later than 30 years from issuance date?

Emisión de \$72,000,000 en Bonos de Obligación General para mejoras en la policía, bomberos, protección pública y seguridad de la Ciudad

A fin de mejorar las instalaciones, los equipos y la tecnología de la policía, los bomberos, y de protección pública de la Ciudad, y para mejorar el alumbrado y la seguridad en toda la Ciudad, ¿deberá autorizarse a la Ciudad a emitir Bonos de Obligación General, ocasionalmente, por un monto que no supere los \$72,000,000 en la suma total de capital, pagaderos de los impuestos ad valorem ilimitados, que devenguen intereses a una tasa que no supere la máxima permitida por la ley, y con un vencimiento en un plazo máximo de 30 años a partir de la fecha de emisión?

Emisyon yon Bon ak Obligasyon Jeneral \$72,000,000 pou amelyore lapolis, ponpye, sekirite piblik, ak sekirite Vil la

Pou amelyore etablisman lapolis, ponpye, ak sekirite piblik yo, ekipman, ak teknoloji nan Vil la, epi pou amelyore limyè ak sekirite nan tout Vil la, èske Vil la dwe gen otorizasyon emèt bon ak obligasyon jeneral, detanzantan, ki pa depase yon montan total kapital \$72,000,000, ki peyab avèk taks sou valè san limit, avèk to enterè ki pa depase to enterè legal maksimòm nan, epi k ap rive a echeyans dis 30 lane pou piplis apati dat emisyon an?

- For Bonds/A favor de los bonos/Pou Bon yo 394
- Against Bonds/En contra de los bonos/Kont Bon yo 395

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">Run-Off Election November 6, 2018 Miami Gardens, Florida</p>	<p align="center">Elección de Segunda Vuelta 6 de noviembre del 2018 Miami Gardens, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Dezyèm Tou 6 novanm 2018 Miami Gardens, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Miami Gardens Residential Area Council Member – Seat 2
Miami Gardens Miembro del Concejo de la Zona Residencial – Escaño 2
Miami Gardens Manm Konsèy Zòn Rezidansyèl – Syèj 2
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Linda Hodges Holloway 115
- Reginald Leon 116

Miami Gardens Residential Area Council Member – Seat 4
Miami Gardens Miembro del Concejo de la Zona Residencial – Escaño 4
Miami Gardens Manm Konsèy Zòn Rezidansyèl – Syèj 4
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Janice Coakley 117
- Katrina Wilson 118

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">General and Special Elections November 6, 2018 Miami Lakes, Florida</p>	<p align="center">Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Miami Lakes, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Miami Lakes, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Miami Lakes – Councilmember – Seat 2
Miami Lakes – Concejal – Escaño 2
Miami Lakes – Manm Konsèy – Syèj 2
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Xiomara V. Pazos 120
- Jeffrey Rodriguez 121

Miami Lakes – Councilmember – Seat 6
Miami Lakes – Concejal – Escaño 6
Miami Lakes – Manm Konsèy – Syèj 6
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Carlos O. Alvarez 122
- Esther Colon 123

Miami Lakes Referendum
Referendo para Miami Lakes
Referandòm pou Miami Lakes

Amending Section 2.5 (c)(ii) Of The Town Charter To Modify The Election Date

The Town Charter calls for elections to fill vacancies on the Town Council to be held during the next, scheduled Miami-Dade County election immediately following the confirmation of the Mayor's nomination to fill the vacancy. The amendment deletes the requirement that elections take place during the next Miami-Dade County election and replaces it with a requirement that elections take place during the next Town election.

Shall the above amendment be adopted?

Enmienda a la Sección 2.5 (c)(ii) de la Carta Constitucional del Municipio para modificar la fecha de la elección

La Carta Constitucional del Municipio convoca elecciones para cubrir vacantes en el Concejo del Municipio, las que tendrán lugar durante la próxima elección programada del Condado de Miami-Dade inmediatamente posterior a la confirmación de la nominación del Alcalde para cubrir la vacante. La enmienda elimina el requisito que establece que las elecciones tienen lugar durante la próxima elección del Condado de Miami-Dade y lo sustituye con un requisito que establece que las elecciones tienen lugar durante la próxima elección del Municipio.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?




Amanman Seksyon 2.5 (c)(ii) Nan Konstitisyon Minisipalite a Pou Modifye Dat Eleksyon an

Konstitisyon Minisipalite a egzije pou eleksyon pou ranpli pòs vid nan Konsèy Minisipal la fèt pandan pwochen eleksyon Konte Miami-Dade ki planifye a touswit apre konfimasyon moun Majistra a pwopoze a pou ranpli pòs vid la. Amanman an elimine egzijans pou eleksyon yo fèt pandan pwochen eleksyon Konte Miami-Dade la epi ranplase li pa egzijans dèske eleksyon yo fèt pandan pwochen eleksyon minisipal la.

Èske yo dwe adopte amanman ki pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 396 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 397 |

○ OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL

Special Election November 6, 2018 Miami, Florida	Elección Especial 6 de noviembre del 2018 Miami, Florida	Eleksyon Espesyal 6 novanm 2018 Miami, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely  next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo  ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè  akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè a sinon vòt ou a ka pa konte.

Miami Referendum 1
Referendo 1 para Miami
Referandòm 1 pou Miami

Proposed Charter Amendment for the Lease and development of a soccer stadium and commercial complex

Shall Miami's Charter be amended authorizing City to negotiate, execute 99-year lease with Miami Freedom Park LLC, for approximately 73 acres of City land, waiving bidding, converting Melreese Country Club (1400 Northwest 37 Avenue) at no cost to City to:

- soccer stadium;
- minimum 1,000,000 square feet office, retail, commercial uses;
- minimum 750 hotel rooms;
- living wage for on-site employees;
- \$3,577,365 minimum annual rent;
- \$20,000,000 for 58-acre public park or other green space?

Enmienda propuesta a la Carta Constitucional para el arrendamiento y desarrollo de un estadio de fútbol y un complejo comercial

¿Deberá enmendarse la Carta Constitucional de Miami de modo de autorizar a la Ciudad a negociar y ejecutar un Contrato de Arrendamiento por un término de 99 años con *Miami Freedom Park LLC*, para alrededor de 73 acres de terreno propiedad de la Ciudad, eximiendo licitación y convirtiendo el *Melreese Country Club* (1400 Northwest 37 Avenue), sin costo alguno para la Ciudad, en:

- un estadio de fútbol;
- un mínimo de 1,000,000 pies cuadrados para oficina, venta minorista, usos comerciales;
- un hotel con un mínimo de 750 habitaciones;
- salario mínimo vital para los empleados in situ;
- una renta anual mínima de \$3,577,365;
- \$20,000,000 para un parque público de 58 acres u otro espacio verde?

Pwopozisyon yon Amanman nan Konstitisyon an pou Anfèmay ak devlopman yon estad foutbòl (soccer) ak yon konplèks komèsyal

Èske yo dwe amande Konstitisyon Miami an pou otorize Vil la negosye, siyen yon kontra anfèmay 99 lane avèk Miami Freedom Park LLC, pou apeprè 73 ak teren ki se pwopriyete Vil la, san demann òf, epi konvèti Melreese Country Club (1400 Northwest 37 Avenue) san sa pa koute Vil la anyen pou:

- yon estad foutbòl (soccer);
- yon minimòm 1,000,000 pye kare k ap sèvi pou biwo, magazen, biznis;
- yon minimòm 750 chanm otèl;
- yon salè ki ase pou viv pou anplwaye ki sou plas yo;
- yon lwaye anyèl minimòm \$3,577,365;
- \$20,000,000 pou yon pak piblik 58 ak oswa yon lòt espas vèt?

- Yes/Sí/Wi 378
○ No/No/Non 379

Miami Referendum 2
Referendo 2 para Miami
Referandòm 2 pou Miami

Proposed lease of city-owned riverfront land at 444 SW 2 Avenue, Miami, Florida

Shall the City enter into a 99 year lease of approximately 3.15 acres at 444 and 460 SW 2nd Avenue with winning bidder, Lancelot Miami River, LLC, providing:

- Privately funded mixed use riverfront development;
- New public Riverwalk and other public amenities;
- Greater of \$3,620,000 annual rent, increasing 1.5% annually, or 3% of gross revenues;
- \$69,400,000 purchase option;
- 2% capital transaction fee;
- Living wage and 10% Workforce Housing;
- Design and development of a new administrative building?

Arrendamiento propuesto de terreno frente al río, de propiedad de la Ciudad, ubicado en 444 SW 2 Avenue, Miami, Florida

¿Deberá la Ciudad celebrar un Contrato de Arrendamiento, por un término de 99 años, de alrededor de 3.15 acres ubicados en 444 y 460 SW 2nd Avenue, con la compañía licitante ganadora *Lancelot Miami River, LLC*, para:

- urbanización frente al río, de uso mixto y con fondos privados;
- nuevo paseo peatonal público *Miami Riverwalk* y otros servicios públicos;
- renta anual superior a \$3,620,000, con un incremento de 1.5% anual, o 3% de los ingresos brutos;
- opción de compra de \$69,400,000;
- cargo por transacción de capital de 2%;
- salario mínimo vital y 10% de viviendas asequibles para trabajadores;
- diseño y construcción de un nuevo edificio administrativo?

Pwopozisyon anfèmay teren bò rivyè vil la posede a nan 444 SW 2 Avenue, Miami, Florid

Èske Vil la dwe siyen yon kontra anfèmay 99 lane pou apeprè 3.15 ak nan 444 ak 460 SW 2nd Avenue avèk soumisyonè gayan an, Lancelot Miami River, LLC, k ap pote:

- Yon devlopman bò rivyè a pou izaj miks avèk finansman prive;
- Yon nouvo pasaj pou pyeton bò rivyè a ak lòt komodite piblik;
- Sa ki pi wo a ant yon lwaye anyèl \$3,620,000, k ap ogmante pa 1.5% chak ane, oswa 3% revni brit yo;
- Yon opsyon acha \$69,400,000;
- Yon frè 2% tranzaksyon an kapital;
- Yon salè ki ase pou viv ak 10% Lojman pou Travayè Lokal yo;
- Konsepsyon ak konstriksyon yon nouvo bilding administratif?

- Yes/Sí/Wi 380
 No/No/Non 381

Miami Referendum 3
Referendo 3 para Miami
Referandòm 3 pou Miami

Change to Strong Mayor-Commission Form of Government

Shall the Miami Charter be amended to change to a strong mayor-commission form of government; replace city manager with the mayor; mayor serves as nonvoting, non-member commission chair; grant mayor power to appoint and remove city attorney, city clerk, police and fire chief, department directors and employees; change filling mayoral vacancy and pay formula; adopt state recall procedure; provide other mayoral and commission powers and changes; and make effective immediately?

Cambio a una forma de gobierno alcalde fuerte-comisión

¿Deberá enmendarse la Carta Constitucional de Miami de modo de cambiar a una forma de gobierno alcalde fuerte-comisión; sustituir al administrador de la ciudad con el alcalde; establecer que el alcalde funja como presidente de la comisión, sin ser miembro de ella y sin derecho al voto; otorgar al alcalde el poder de nombrar y remover al abogado de la ciudad, secretario de la ciudad, jefe de policía y de bomberos, directores de departamentos y empleados; cambiar la forma en que se ocupa la vacante del cargo de alcalde y la fórmula de pago; adoptar el procedimiento estatal de destitución; establecer otros poderes y cambios con respecto al alcalde y la comisión; y hacer todo esto efectivo inmediatamente?

Chanjman pou Pase a yon Fòm Gouvènman Majistra Solid-Komisyon

Èske yo dwe amande Konstitisyon Miami an pou chanje pou pase a yon fòm gouvènman majistra solid-komisyon; ranplase administratè minisipal la pa majistra a; majistra a sèvi kòm prezidan komisyon an men li pa vote, epi li pa manm; akòde majistra a pouvwa nonmen ak revoke avoka vil la, grefye minisipal la, chèf lapolis ak ponpye a, direktè ak anplwaye depatman yo; chanje jan yo ranpli pòs vid majistra ak fòmil salè a; adopte pwosedi revokasyon Eta a; prevwa lòt pouvwa ak chanjman pou majistra a ak komisyon an; epi mete yo an vigè imedyatman?

- Yes/Sí/Wi 382
 No/No/Non 383

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">Special Election November 6, 2018 Miami Springs, Florida</p>	<p align="center">Elección Especial 6 de noviembre del 2018 Miami Springs, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Espesyal 6 novanm 2018 Miami Springs, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè a sinon vòt ou a ka pa konte.

**Miami Springs Referendum
Referendo para Miami Springs
Referandòm pou Miami Springs**

Annexation of Unincorporated Business Area Contiguous to the City of Miami Springs

Shall the City of Miami Springs annex the unincorporated business area generally bounded by NW 36th Street on the south, NW 74th Street on the north, the service road parallel to the Palmetto Expressway on the west, and Ludlam Drive on the east, excluding the Florida East Coast Railway Terminal, recognizing that the area is subject to potential modifications and final approval by Miami-Dade County?

Anexión de área comercial no incorporada en municipio contigua a la Ciudad de Miami Springs

¿Deberá la Ciudad de Miami Springs anexar el área comercial no incorporada en municipio, delimitada en su mayor parte por *NW 36th Street* en el sur, *NW 74th Street* en el norte, la vía de servicio paralela a la autopista *Palmetto Expressway* en el oeste y *Ludlam Drive* en el este, excluyendo la terminal de ferrocarriles del *Florida East Coast Railway*, teniendo en cuenta que el área está sujeta a posibles modificaciones, y a la aprobación final del Condado de Miami-Dade?

Aneksasyon Zòn Komèsyal Ki Pa Fè Pati Minisipalite a epi Ki Kole avèk Vil Miami Springs

Èske Vil Miami Springs dwe anekse zòn komèsyal ki pa fè pati minisipalite a epi ki gen jeneralman kòm lizyè NW 36th Street nan sid, NW 74th Street nan nò, vwa sèvis ki paralèl a Palmetto Expressway a nan lwès, epi Ludlam Drive nan lès, san Florida East Coast Railway Terminal la, avèk konesans ke Konte Miami-Dade gen dwa modifye zòn nan epi gen dwa gen pou bay apwobasyon final li?

- Yes/Sí/Wi 398
- No/No/Non 399

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General and Special Elections November 6, 2018 North Bay Village, Florida	Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 North Bay Village, Florida	Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 North Bay Village, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

North Bay Village – Mayor
North Bay Village – Alcalde
North Bay Village – Majistra
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Laura Cattabriga 124
- Brent Latham 125

North Bay Village – At-Large Commissioner
North Bay Village – Comisionado para Toda la Zona
North Bay Village – Komisyonè Tout Zòn lan
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Robert Alvarez 126
- Julianna Strout 127

North Bay Village Referendum 1
Referendo 1 para North Bay Village
Referandòm 1 pou North Bay Village

Charter Definitions

It is proposed that the Definitions section in the Charter be amended to reorganize and modernize certain definitions as well as to reflect non-substantive stylistic and technical changes.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Definiciones de la Carta Constitucional

Se ha propuesto enmendar la sección Definiciones de la Carta Constitucional de modo de reorganizar y modernizar determinadas definiciones, así como reflejar cambios estilísticos y técnicos no sustanciales.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Definisyon nan Konstitisyon an

Yo pwopoze pou yo amande seksyon Definisyon an nan Konstitisyon an pou reyòganize ak modènize sèten definisyon epitou refilete chanjman estil ak teknik ki pa gen efè sou fon an.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 400 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 401 |

North Bay Village Referendum 2
Referendo 2 para North Bay Village
Referandòm 2 pou North Bay Village

Citizens' Bill of Rights

The current Charter has no provision for a Citizens' Bill of Rights. It is proposed that the Village Charter be amended to establish a Citizens' Bill of Rights.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Carta de los Derechos de los Ciudadanos

La Carta Constitucional actual no incluye una disposición para una Carta de los Derechos de los Ciudadanos. Se ha propuesto enmendar la Carta Constitucional del Municipio de modo de establecer una Carta de los Derechos de los Ciudadanos.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Deklarasyon Dwa Sitwayen

Konstitisyon ki genyen kounyeya pa prevwa yon Deklarasyon Dwa Sitwayen. Yo pwopoze pou yo amande Konstitisyon Minisipalite a pou tabli yon Deklarasyon Dwa Sitwayen.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 402 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 403 |

North Bay Village Referendum 3
Referendo 3 para North Bay Village
Referandòm 3 pou North Bay Village

Compensation

It is proposed that the Commissions' salaries be increased from \$525.00 per month to \$750.00 per month and the Mayor's salary be increased from \$650.00 per month to \$875.00 per month.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Compensación

Se ha propuesto incrementar el salario de los miembros de la Comisión, de \$525.00 mensuales a \$750.00 mensuales, e incrementar el salario del Alcalde, de \$650.00 mensuales a \$875.00 mensuales.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Salè

Yo pwopoze pou yo ogmante salè Komisyon yo sòti \$525.00 pa mwa rive \$750.00 pa mwa epi pou yo ogmante salè Majistra a sòti \$650.00 pa mwa rive \$875.00 pa mwa.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 404
 No/No/Non 405

North Bay Village Referendum 4
Referendo 4 para North Bay Village
Referandòm 4 pou North Bay Village

Vacancies; forfeiture of office; filling of vacancies on the Commission

It is proposed that a forfeiture hearing be held at a regular or special meeting of the Commission and that notice be increased from one week to ten calendar days in advance of the hearing.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Vacantes; pérdida del cargo; ocupación de vacantes en la Comisión

Se ha propuesto que, durante una reunión regular o especial de la Comisión, se lleve a cabo una audiencia relativa a la pérdida del cargo y se dé a conocer el aviso diez días naturales antes de la fecha de la audiencia, en lugar de una semana antes de la misma.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Pòs vid; renonsman a pòs; okipasyon pòs vid nan Komisyon an

Yo pwopoze pou yo fè odyans sou renonsman a pòs nan yon reyinyon nòminal oswa espesyal Komisyon an epi pou yo ogmante delè preyavi a sòti yon semèn pou vin dis jou kalandriye anvan odyans la.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 406 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 407 |

North Bay Village Referendum 5
Referendo 5 para North Bay Village
Referandòm 5 pou North Bay Village

Village Manager Compensation

The current Charter requires that the Village Manager consent to a salary reduction during the fiscal year for which the budget is prepared. It is proposed that the Village Manager's consent no longer be required for a salary reduction.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Compensación del Administrador del Municipio

La Carta Constitucional actual exige que el Administrador del Municipio dé su consentimiento para una reducción de salario durante el año fiscal para el que se prepara el presupuesto. Se ha propuesto que ya no se requiera el consentimiento del Administrador del Municipio para realizar una reducción de salario.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Salè Administratè Minisipal la

Konstitisyon ki genyen kounyeya egzije pou Administratè Minisipal la dakò yon rediksyon salè pandan ane fiskal y ap prepare bidjè pou li a. Yo pwopoze pou konsantman Administratè Minisipal pa obligatwa ankò pou yon rediksyon salè.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 408 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 409 |

North Bay Village Referendum 6
Referendo 6 para North Bay Village
Referandòm 6 pou North Bay Village

Temporary Village Manager

The current Charter allows the Village Manager to designate an acting appointee during a brief absence or incapacity, for an indefinite period of time. It is proposed that the Village Manager's designation authority be limited to thirty (30) consecutive calendar days or less.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Administrador temporal del Municipio

La Carta Constitucional actual autoriza al Administrador del Municipio a nombrar una persona en funciones interinas durante una ausencia breve o incapacidad, por un período de tiempo indefinido. Se ha propuesto limitar la autoridad del nombramiento del Administrador del Municipio a treinta (30) días naturales consecutivos, o menos.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Administratè Minisipal Pwovizwa

Konstitisyon ki genyen kounyeya otorize Administratè Minisipal la deziyen yon administratè enterimè pandan yon absans oswa enkapasite kout, pou yon peryòd tan endetèmine. Yo pwopoze pou otorite deziyasyon Administratè Minisipal la limite a trant (30) jou kalandriye konsekitif pou piplis.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 410 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 411 |

North Bay Village Referendum 7
Referendo 7 para North Bay Village
Referandòm 7 pou North Bay Village

Powers and duties of the Village Manager

The current Charter allows the Village Manager to convey his powers to his subordinates without Village Commission approval. It is proposed that the Village Manager obtain Commission approval prior to conveying his powers to his subordinates.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Facultades y deberes del Administrador del Municipio

La Carta Constitucional actual permite que el Administrador del Municipio traspase sus facultades a sus subordinados sin la aprobación de la Comisión del Municipio. Se ha propuesto que el Administrador del Municipio obtenga la aprobación de la Comisión antes de traspasar sus facultades a sus subordinados.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Pouvwa ak devwa Administratè Minisipal la

Konstitisyon ki genyen kounyeya otorize Administratè Minisipal la pou li transmèt pouvwa li yo bay sibòdone li yo san apwobasyon Komisyon Minisipal la. Yo pwopoze pou Administratè Minisipal la jwenn apwobasyon Komisyon an anvan li transmèt pouvwa li yo bay sibòdone li yo.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 412 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 413 |

North Bay Village Referendum 8
Referendo 8 para North Bay Village
Referandòm 8 pou North Bay Village

Powers and duties of the Village Manager

The Village Manager is not currently explicitly held accountable to enforce the Village code or to provide necessary support and resources to the code enforcement department to enforce the code. It is proposed that the Village Manager now be held accountable to enforce the Village code and provide necessary support and resources to uphold the code.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Facultades y deberes del Administrador del Municipio

Actualmente, el Administrador del Municipio no se considera explícitamente responsable de hacer cumplir el código del Municipio o de brindar el apoyo y los recursos necesarios al departamento encargado del cumplimiento del código con el fin de hacer cumplir el código. Se ha propuesto que el Administrador del Municipio sea responsable ahora de hacer cumplir el código del Municipio y brindar el apoyo y los recursos necesarios para respetar el código.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Pouvwa ak devwa Administratè Minisipal la

Kounyeya Administratè Minisipal la pa klèman responsab fè aplike kòd Minisipalite a ni ofri soutyen ak resous ki nesesè yo bay depatman aplikasyon kòd la pou li fè aplike kòd la. Yo pwopoze pou kounyeya Administratè Minisipal la responsab fè aplike kòd Minisipalite a epi ofri soutyen ak resous ki nesesè yo pou fè respekte kòd la.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 414 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 415 |

North Bay Village Referendum 9
Referendo 9 para North Bay Village
Referandòm 9 pou North Bay Village

Village Clerk

It is proposed that the Village Clerk section be updated to remove the requirement that Village records be kept in a physical book.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Secretario del Municipio

Se ha propuesto actualizar la sección correspondiente al Secretario del Municipio de modo de eliminar el requisito que establece que los registros del Municipio se mantengan en un libro físico.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Grefye Minisipal

Yo pwopoze pou yo mete ajou seksyon Grefye Minisipal la pou retire egzijans pou yo kenbe dosye Minisipalite a nan yon liv materyèl.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 416 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 417 |

North Bay Village Referendum 10
Referendo 10 para North Bay Village
Referandòm 10 pou North Bay Village

Village Clerk

The current charter provides that in the absence of the Village Clerk, the Village Manager may act as Village Clerk or make a temporary appointment. It is proposed that the Village Clerk section be updated to remove the provision providing for the Village Manager to act as or appoint a Clerk in the absence of a Village Clerk.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Secretario del Municipio

La Carta Constitucional actual dispone que, en ausencia del Secretario del Municipio, el Administrador del Municipio puede fungir como Secretario del Municipio o hacer un nombramiento temporal. Se ha propuesto actualizar la sección correspondiente al Secretario del Municipio de modo de eliminar la disposición según la cual el Administrador del Municipio puede fungir como Secretario, o nombrar un Secretario, en ausencia del Secretario del Municipio.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Grefye Minisipal

Konstisyon ki genyen kounyeya prevwa lè Grefye Minisipal la absan, Administratè Minisipal la gen dwa jwe wòl Grefye Minisipal oswa nonmen yon moun pwovizwaman. Yo pwopoze pou yo mete ajou seksyon Grefye Minisipal la pou retire dispozisyon ki prevwa pou Administratè Minisipal la jwe wòl oswa nonmen Grefye lè gen yon Grefye Minisipal ki absan.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 418 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 419 |

North Bay Village Referendum 11
Referendo 11 para North Bay Village
Referandòm 11 pou North Bay Village

Nomination of Commission members and Mayor

It is proposed that the Village Commission establish the time for the qualification period for elected office instead of the time currently established, which is no sooner than seventy-five (75) days prior to the election date and no later than forty-five (45) days prior to the election date.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Nominación de los miembros de la Comisión y del Alcalde

Se ha propuesto que la Comisión del Municipio establezca la fecha del período de cualificación para un cargo electivo, en lugar de la fecha establecida actualmente, que es no antes de setenta y cinco (75) días antes de la fecha de la elección y a más tardar cuarenta y cinco (45) días antes de la fecha de la elección.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Nominasyon manm Komisyon ak Majistra

Yo pwopoze pou Komisyon Minisipal la tabli yon lè pou peryòd kalifikasyon an pou pòs eli olye de lè ki tabli kounyeya, ki se swasannkenz (75) jou pou pi bonè anvan dat eleksyon an ak karannsenk (45) jou pou pi ta anvan dat eleksyon an.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 420 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 421 |

North Bay Village Referendum 12
Referendo 12 para North Bay Village
Referandòm 12 pou North Bay Village

Nomination of Commission members and Mayor

It is proposed that the time by which nominating petitions can be amended and/or re-filed be changed from not less than forty (40) days before an election to any time prior to the qualifying deadline.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Nominación de los miembros de la Comisión y del Alcalde

Se ha propuesto cambiar la fecha en la que se pueden enmendar o volver a presentar las solicitudes de nominación, de no menos de cuarenta (40) días antes de una elección, a cualquier fecha anterior a la fecha límite de cualificación.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Nominasyon manm Komisyon ak Majistra

Yo pwopoze pou lè yo kapab amande ak/oswa resoumèt petisyon nominasyon yo chanje sòti karant (40) jou pou pi piti anvan eleksyon an pou vin nenpòt ki lè anvan dènye delè kalifikasyon an.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 422 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 423 |

North Bay Village Referendum 13
Referendo 13 para North Bay Village
Referandòm 13 pou North Bay Village

Candidacy-Resign to Run

Current elected or sitting officials must file a notice of resignation with the Village Clerk on the day the individual qualifies to run for elective office. It is proposed that the Charter now require a notice of resignation be sent to the Clerk at least ten (10) calendar days before the beginning of the qualification period.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Candidatura-Renuncia a postularse

Actualmente, los funcionarios electos o en funciones tienen que presentar una notificación de renuncia ante el Secretario del Municipio el día en que el individuo cualifica para postularse a un cargo electivo. Se ha propuesto que la Carta Constitucional exija ahora que se envíe una notificación de renuncia al Secretario, al menos diez (10) días naturales antes del comienzo del período de cualificación.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Kandidati-Demisyone pou Prezante nan Eleksyon

Fonksyonè ki eli oswa ki an fonksyon kounyeya dwe soumèt yon avi demisyon kot Grefye Minisipal la nan jou moun nan kalifye pou li prezante kòm kandida pou pòs elektif. Yo pwopoze pou Konstitisyon an egzije kounyeya pou yo voye yon avi demisyon bay Grefye a omwen dis (10) jou kalandriye anvan kòmansman peryòd kalifikasyon an.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 424 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 425 |

North Bay Village Referendum 14
Referendo 14 para North Bay Village
Referandòm 14 pou North Bay Village

Two-year Commission appointment ban

It is proposed that an elected or appointed sitting commissioner who fails to be elected as mayor, shall not be appointed by the Commission until at least two (2) years after the resignation.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Dos años de prohibición de nominación de la Comisión

Se ha propuesto que un comisionado en funciones, electo o nominado, que no sea elegido alcalde, no podrá ser elegido por la Comisión, hasta al menos dos (2) años después de la renuncia.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Entèdiksyon nominasyon pou dezan nan Komisyon an

Yo pwopoze pou yon komisyonè an fonksyon ki eli oswa ke yo nonmen epi ki pa eli kòm majistra, pa jwenn nominasyon Komisyon an anvan omwen de (2) lane apre demisyon an.

Èske yo dwe adopte Amannman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 426 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 427 |

North Bay Village Referendum 15
Referendo 15 para North Bay Village
Referandòm 15 pou North Bay Village

Nepotism

The current Charter prohibits any person related up to the second degree of consanguinity or affinity to an elected or appointed Village official (department head and above) from holding a remunerative position with the Village. It is proposed the Charter be amended to change second degree of consanguinity or affinity to third degree.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Nepotismo

La Carta Constitucional vigente prohíbe que cualquier persona, con un grado de parentesco de hasta segundo grado de consanguinidad o afinidad con un funcionario electo o nominado del Municipio (jefe de departamento y un cargo superior), ocupe un cargo en el Municipio por el que reciba remuneración. Se ha propuesto enmendar la Carta Constitucional de modo de cambiar el grado de consanguinidad o afinidad, de un segundo a un tercer grado.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Mounpayis

Konstitisyon ki genyen kounyeya entèdi kèlkeswa moun nan ki fanmi pa lyen san oswa pa alyans jiska dezyèm degre yon fonksyonè Minisipalite a ke yo eli oswa nonmen (chèf depatman ak pòs ki pi wo) pou li gen yon pòs peye nan Minisipalite a. Yo pwopoze pou yo amande Konstitisyon an pou chanje dezyèm degre fanmi pa lyen san oswa pa alyans la pou vin twazyèm degre.

Èske yo dwe adopte Amanman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Si/Wi | 428 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 429 |

North Bay Village Referendum 16
Referendo 16 para North Bay Village
Referandòm 16 pou North Bay Village

Charter Update

It is proposed that the Charter be amended to 1) update and re-organize certain provisions, 2) consolidate redundant language, 3) reflect non-substantive stylistic and technical changes, along with amendments needed for conformity, consistency of statutory authority, and implementation, and 4) authorize Commission to enact implementing legislation and codification.

Shall the above-described Charter Amendment be adopted?

Actualización de la Carta Constitucional

Se ha propuesto enmendar la Carta Constitucional de modo de: 1) actualizar y reorganizar determinadas disposiciones; 2) consolidar vocabulario redundante; 3) reflejar cambios estilísticos y técnicos no sustanciales, además de las enmiendas necesarias para fines de conformidad, consistencia de autoridad legal e implementación; y 4) autorizar a la Comisión a decretar legislación y codificación de puesta en marcha.

¿Deberá aprobarse la enmienda a la Carta Constitucional descrita arriba?

Chanjman nan Konstitisyon an

Yo pwopoze pou yo amande Konstitisyon an pou 1) mete ajou epi reyòganize sèten dispozisyon, 2) fizyone langaj sipèfli, 3) reflete chanjman estil ak teknik ki pa gen efè sou fon an, ansanm avèk amannman ki nesèsè yo pou konfòmite, koyerans pouvwa legal, ak aplikasyon, epi 4) otorize Komisyon an pwomilge lejislasyon ak kodifikasyon pou aplikasyon an.

Èske yo dwe adopte Amannman Konstitisyon ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 430 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 431 |

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General Election November 6, 2018 North Miami Beach, Florida	Elección General 6 de noviembre del 2018 North Miami Beach, Florida	Eleksyon Jeneral 6 novanm 2018 North Miami Beach, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

**North Miami Beach – Group 1 – Mayor
North Miami Beach – Grupo 1 – Alcalde
North Miami Beach – Gwoup 1 – Majistra**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Anthony “Tony” DeFillipo 130
- Robert Dempster 131
- Raymond “Ray” Marin 132

**North Miami Beach – Group 2 – Commissioner
North Miami Beach – Grupo 2 – Comisionado
North Miami Beach – Gwoup 2 – Komisyonè**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Jay R. Chernoff 133
- Ketley Joachim 134
- Paule Villard 135

**North Miami Beach – Group 4 – Commissioner
North Miami Beach – Grupo 4 – Comisionado
North Miami Beach – Gwoup 4 – Komisyonè**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Dianne Raulson 136
- Fortuna Smukler 137

**North Miami Beach – Group 5 – Commissioner
North Miami Beach – Grupo 5 – Comisionado
North Miami Beach – Gwoup 5 – Komisyonè**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- McKenzie Fleurimond 140
- Alter Gambarte 141
- Margaret “Margie” Love 142
- David Templer 143

North Miami Beach – Group 6 – Commissioner

North Miami Beach – Grupo 6 – Comisionado

North Miami Beach – Gwoup 6 – Komisyonè

(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Henry R. Dube 144
- Barbara Kramer 145

North Miami Beach – Group 7 – Commissioner




North Miami Beach – Grupo 7 – Comisionado

North Miami Beach – Gwoup 7 – Komisyonè

(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Ingrid Forbes 146
- Michael Joseph 147

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General and Special Elections November 6, 2018 Opa-locka, Florida	Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Opa-locka, Florida	Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Opa-locka, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely  next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo  ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè  akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Opa-locka – Mayor
Opa-locka – Alcalde
Opa-locka – Majistra
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Dorothy “Dottie” Johnson 150
- Matthew A. Pigatt 151
- John Riley 152
- Rose Tydus 153

Opa-locka – Commissioners
Opa-locka – Comisionados
Opa-locka – Komisyone Yo
 (Vote for up to 2 / Vote por hasta 2 / Vote pou jiska 2)

- Christina Banks 154
- Alvin Burke 155
- Chris Davis 156
- Audrey Dominguez 157
- George Suarez Jr 158

Opa-locka – Commissioner
Opa-locka – Comisionado
Opa-locka – Komisyone
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Anna M. Alvarado 160
- Sherelean Bass 161
- Sandra Espinal 162
- Deborah Sheffield Irby 163
- John “The Juice” Taylor 164

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General and Special Elections November 6, 2018 Palmetto Bay, Florida	Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Palmetto Bay, Florida	Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Palmetto Bay, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely <input type="radio"/> next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo <input type="radio"/> ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè <input type="radio"/> akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

**Palmetto Bay – Mayor
Palmetto Bay – Alcalde
Palmetto Bay – Majistra**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Karyn Cunningham 165
- Eugene Flinn 166
- Tim Schaffer 167

**Palmetto Bay – Council Member – Seat 1
Palmetto Bay – Concejal – Escaño 1
Palmetto Bay – Manm Konsèy – Syèj 1**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Patrick Fiore 168
- Anthony Gorman 169

**Palmetto Bay – Council Member – Seat 3
Palmetto Bay – Concejal – Escaño 3
Palmetto Bay – Manm Konsèy – Syèj 3**
(Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Robert “Bob” Buzzelli 170
- Marsha Matson 171
- David Soderholm 172

Palmetto Bay Referendum
Referendo para Palmetto Bay
Referandòm pou Palmetto Bay

Charter Amendment Number One – Removal of Charter Officers

Shall the Palmetto Bay Village Charter be amended to provide that appointed Charter Officers (Manager, Attorney, and Clerk) shall be removed by four-fifths (4/5) vote of the Village Council, rather than by three-fifths (3/5) vote?

Enmienda a la Carta Constitucional Número Uno – Destitución de funcionarios de la Carta Constitucional

¿Deberá enmendarse la Carta Constitucional del Municipio de Palmetto Bay de modo de disponer que los funcionarios de la Carta Constitucional nominados (Administrador, Abogado, y Secretario) serán sustituidos por un voto de cuatro quintos (4/5) del Concejo del Municipio, en lugar de mediante un voto de tres quintos (3/5)?

Amanman Nimewo En nan Konstitisyon an – Revokasyon Fonksyonè yo te Nonmen

Èske yo dwe amande Konstitisyon Minisipalite Palmetto Bay a pou prevwa Fonksyonè yo te nonmen yo (Administratè a, Pwokirè a, ak Grefye a) dwe jwenn revokasyon pa vòt kat senkyèm (4/5) Konsèy Minisipal la, olye de pa vòt twa senkyèm (3/5)?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 432 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 433 |

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

General and Special Elections November 6, 2018 Pinecrest, Florida	Elecciones Generales y Especiales 6 de noviembre del 2018 Pinecrest, Florida	Eleksyon Jeneral ak Espesyal 6 novanm 2018 Pinecrest, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Pinecrest – Councilmember – Seat 4
Pinecrest – Concejal – Escaño 4
Pinecrest – Manm Konsèy – Syèj 4
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- Katie Abbott 173
- James Field 174

Pinecrest Referendum 1
Referendo 1 para Pinecrest
Referandòm 1 pou Pinecrest

Term Limits

The Village Charter currently provides that no person may serve as a combination of Mayor and Councilmember for more than eight consecutive years. The Charter Revision Commission has recommended that the Charter be amended to provide that no person may serve as a combination of Mayor and Councilmember for more than twelve consecutive years.

Shall the above described amendment be adopted?

Límites del plazo en el cargo

La Carta Constitucional del Municipio actualmente establece que ninguna persona puede ocupar la combinación de funciones de Alcalde y Concejal durante más de ocho años consecutivos. La Comisión de Revisión de la Carta Constitucional sugiere enmendar la Carta Constitucional de modo de establecer que ninguna persona puede ocupar la combinación de funciones de Alcalde y Concejal durante más de doce años consecutivos.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Limit Manda

Kounyeya Konstitisyon Minisipalite a prevwa pèsòn pa gen dwa sèvi kòm yon konbinezon Majistra ak Manm Konsèy pandan plis pase wit lane youn dèyè lòt. Komisyon Revizyon Konstitisyon an rekòmande pou yo amande Konstitisyon an pou pèsòn pa gen dwa sèvi kòm konbinezon Majistra ak Manm Konsèy pandan plis pase douz lane youn dèyè lòt.

Èske yo dwe adopte amannman ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 434 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 435 |

Pinecrest Referendum 2
Referendo 2 para Pinecrest
Referandòm 2 pou Pinecrest

Staggered Terms

The Village Charter provides for Councilmembers to serve staggered terms. To create more opportunities for electors in all areas of the Village to seek elected office, the Charter Revision Commission has recommended that the Charter be amended to stagger terms so that Councilmembers from Seats 1, 2 and 3 be elected in one cycle and the At-Large Councilmember and Mayor be elected in another cycle.

Shall the above described amendment be adopted?

Plazos escalonados

La Carta Constitucional del Municipio establece que los concejales ocupen el cargo en plazos escalonados. Con el fin de crear más oportunidades para que los electores en todas las áreas del Municipio se postulen a cargos electivos, la Comisión de Revisión de la Carta Constitucional sugiere enmendar la Carta Constitucional de modo de establecer plazos escalonados en los cargos, con el fin de elegir los Concejales para los Escaños 1, 2 y 3 en un ciclo y elegir a los Concejales para toda la Zona y el Alcalde en otro ciclo.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Manda Echlone

Konstitisyon Minisipalite a prevwa pou Manm Konsèy yo sèvi manda echlone. Pou kreye plis opòtinite pou elektè yo nan tout zòn yo nan Minisipalite a chèche pòs eli, Komisyon Revizyon Konstitisyon an rekòmande pou yo amande Konstitisyon an pou echlone manda yo yon jan pou yo eli Manm Konsèy Syèj 1, 2 ak 3 yo nan yon sik epi pou yo eli Manm Konsèy pou Tout Zòn lan ak Majistra a nan yon lòt sik.

Èske yo dwe adopte amannman ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Si/Wi | 436 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 437 |

Pinecrest Referendum 3
Referendo 3 para Pinecrest
Referandòm 3 pou Pinecrest

Violation of Charter

The Village Charter does not currently provide for penalties for violations of provisions of the Charter not otherwise provided by law. The Charter Revision Commission has recommended that the Charter be amended to provide penalties for Charter violations, including fines, censures and reprimands, which penalties shall be specified in a Village ordinance.

Shall the above described amendment be adopted?

Violaciones a la Carta Constitucional

La Carta Constitucional actualmente no establece penalización alguna por violaciones a la Carta Constitucional, que la ley no defina de otro modo. La Comisión de Revisión de la Carta Constitucional sugiere enmendar la Carta Constitucional de modo de establecer penalizaciones por violaciones a la Carta Constitucional, incluidas multas, censuras y advertencias, cuyas penalizaciones se especificarán en una ordenanza del Municipio.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Vyolasyon Konstitisyon

Kounyeya Konstitisyon Minisipalite a pa prevwa sanksyon pou vyolasyon dispozisyon Konstitisyon an lè lalwa pa prevwa yo. Komisyon Revizyon Konstitisyon an rekòmande pou yo amande Konstitisyon an pou prevwa sanksyon pou vyolasyon Konstitisyon an, sa gen ladan amann, blam ak reprimann, epi sanksyon sa yo ap presize nan yon òdonans Minisipalite a.

Èske yo dwe adopte amannman ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 438 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 439 |

Pinecrest Referendum 4
Referendo 4 para Pinecrest
Referandòm 4 pou Pinecrest

Obsolete Provisions

The Charter Revision Commission has recommended that the Village Charter be amended to strike provisions that have become obsolete or are in conflict with state law.

Shall the above described amendment be adopted?

Disposiciones obsoletas

La Comisión de Revisión de la Carta Constitucional ha sugerido enmendar la Carta Constitucional del Municipio de modo de eliminar las disposiciones que han quedado obsoletas o que entran en contradicción con la ley estatal.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Dispozisyon Demode

Komisyon Revizyon Konstitisyon an rekòmande pou yo amande Konstitisyon Minisipalite a pou retire dispozisyon ki vin demode yo oswa ki an konfli avèk lwa Eta a.

Èske yo dwe adopte amannman ki dekri pi wo a?

- | | |
|---------------------------------|-----|
| <input type="radio"/> Yes/Sí/Wi | 440 |
| <input type="radio"/> No/No/Non | 441 |

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

<p align="center">General Election November 6, 2018 Sunny Isles Beach, Florida</p>	<p align="center">Elección General 6 de noviembre del 2018 Sunny Isles Beach, Florida</p>	<p align="center">Eleksyon Jeneral 6 novanm 2018 Sunny Isles Beach, Florid</p>
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely ● next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ● ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè ● akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè-a sinon vòt ou a ka pa konte.

Sunny Isles Beach – Residential Area Commissioner – Seat 2
Sunny Isles Beach – Comisionado de la Zona Residencial – Escaño 2
Sunny Isles Beach – Komisyone Zòn Rezidansyèl – Syèj 2
 (Vote for 1 / Vote por 1 / Vote pou 1)

- David Y. Grossman 175
- Felix Kizhner 176
- Alex Lama 177

**OFFICIAL SAMPLE BALLOT
BOLETA OFICIAL DE MUESTRA
ECHANTIYON BILTEN VÒT OFISYÈL**

Special Election November 6, 2018 West Miami, Florida	Elección Especial 6 de noviembre del 2018 West Miami, Florida	Eleksyon Espesyal 6 novanm 2018 West Miami, Florid
<ul style="list-style-type: none"> • Instructions: To vote, fill in the oval completely next to your choice. Use only a black or blue pen. • If you make a mistake, ask for a new ballot. Do not cross out or your vote may not count. 	<ul style="list-style-type: none"> • Instrucciones: Para votar rellene completamente el óvalo ubicado junto a su selección. Utilice solo un bolígrafo de tinta negra o azul. • Si comete un error, solicite una nueva boleta. No haga tachaduras o es posible que no se cuente su voto. 	<ul style="list-style-type: none"> • Enstriksyon: Pou vote, ranpli oval la okonplè akote chwa w fè a. Itilize sèlman plim nwa oswa ble. • Si w fè yon erè, mande yon nouvo bilten vòt. Pa bife erè a sinon vòt ou a ka pa konte.

**West Miami Referendum 1
Referendo 1 para West Miami
Referandòm 1 pou West Miami**

Amending Article III, Section 3.04, (third paragraph) to limit expenses of City Commissioners

The Commission may, at a regularly called meeting and by 4/5 affirmative vote, approve all additional expenses for Commission members to travel and per diem expenses which are for the direct benefit of the City or City business, for attendance at educational seminars and conventions, advocating and dinners at League of Cities or other similar events. Expenses and per diems shall be limited as provided by Florida Statutes.

Shall the above-described amendment be adopted?

Enmienda al Artículo III, Sección 3.04, (tercer párrafo) de modo de limitar los gastos de los comisionados de la Ciudad

La Comisión, en una reunión programada regularmente y con 4/5 votos afirmativos, puede aprobar todos los gastos adicionales de los miembros de la Comisión relativos a viajes y gastos diarios que sean para el beneficio directo de la Ciudad o del comercio de la Ciudad, para asistir a seminarios educativos y convenciones, y para promocionar y asistir a comidas en la Liga de las Ciudades o eventos similares. Los gastos y viáticos estarán limitados, conforme a lo establecido en los Estatutos de la Florida.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Amanman Atik 3, Seksyon 3.04, (twazyèm paragraf) pou limite depans Komisyonè Vil la

Komisyon an gen dwa, nan yon reyinyon regilye epi pa vòt afimatif 4/5, apwouve tout depans anplis pou manm Komisyon an vwayaje ak depans pèdiyèm ki nan avantaj dirèk Vil la oswa biznis Vil la, pou patisipasyon nan seminè edikatif ak konvansyon, defans enterè ak dine nan Lig Vil yo oswa lòt aktivite konsa. Depans yo ak pèdiyèm yo ap limite jan sa prevwa nan Konstitisyon Florid la.

Èske yo dwe adopte amanman ki dekri pi wo a?

- Yes/Si/Wi 442
 No/No/Non 443

West Miami Referendum 2
Referendo 2 para West Miami
Referandòm 2 pou West Miami

Amending Article III, Section 3.08, Mayor. Establishing Duties of the Mayor

The Mayor shall preside meetings of the Commission and be recognized as head of the City for ceremonial purposes, by the Governor for purposes of military law, service of process, as the City official designated to represent the City in agreements and certifications with other governmental entities, but shall have no administrative duties reserved for the City Manager, except as required to carry out the responsibilities herein.

Shall the above-described amendment be adopted?

Enmienda al Artículo III, Sección 3.08, Alcalde. De modo de establecer las responsabilidades del Alcalde

El Alcalde presidirá las reuniones de la Comisión y se le reconocerá como jefe de la Ciudad para propósitos ceremoniales y por el Gobernador, a los efectos de la ley militar y notificación de actos procesales, como el funcionario de la Ciudad designado para representar a la Ciudad en acuerdos y certificaciones con otras entidades gubernamentales, pero no tendrá responsabilidades administrativas, reservadas para el Administrador de la Ciudad, a excepción de las requeridas para llevar a efecto las responsabilidades aquí descritas.

¿Deberá aprobarse la enmienda descrita arriba?

Amanman Atik 3, Seksyon 3.08, Majistra a. Etablisman Devwa Majistra a

Majistra a dwe prezide reyinyon Komisyon an epi Gouvènè a dwe rekonèt li kòm chef Vil la nan seremoni, pou lwa masyal, avètisman sou ak jidisyè, kòm fonksyonè Vil la yo deziyen pou reprezante Vil la nan akò ak sètifikasyon avèk lòt antite gouvènman, men li p ap gen ankenn devwa administratif ki rezève pou administratè Vil la, eksepte lè sa obligatwa pou egzèse responsabillite yo bay isit la.

Èske yo dwe adopte amanman ki dekri pi wo a?

- Yes/Sí/Wi 444
- No/No/Non 445